

Nieuwsbrief Lieve Hemel



Van de pastores

Voorbereiden...

Afgelopen zondag hebben we de eerste kaars op de Adventskrans ontstoken als teken dat wij ons gaan voorbereiden op de komst van Jezus in ons midden. Het is dus een verwachtingsvolle tijd en Sint Nicolaas doet daar zeker nog een duit in het zakje bij. Het verwachten van de komst van Jezus heeft meer kanten. Natuurlijk zien we uit naar het opnieuw vieren van zijn geboorte in Bethlehem. Meer nog kunnen we ruimte geven aan het verlangen dat Hij opnieuw geboren wordt in ons hart. Dat onze band met Hem sterker mag worden en dat we vanuit die band vreugde, kracht, troost en perspectief mogen ervaren. Ten slotte – en daar staan veel mensen nauwelijks bij stil – houdt de adventtijd ook de verwachting levend dat Jezus gezegd heeft dat Hij eens zal terugkomen, of wederkomen, zoals dat vaak gezegd wordt. Wij verwachten de terugkeer van Christus en dat Hij zijn Koninkrijk zal vestigen.



Nieuwigheid...

Kortom er is een nieuwe tijd aangebroken. Dit jaar is er ook een liturgische nieuwigheid. Je hebt

dat de afgelopen zondag al kunnen zien: een nieuw lectionarium. Het is in een prachtig rood boek uitgevoerd in leer en goud op snee. Het is ook groot in vormgeving en heel handig om uit te lezen. Iemand zei al: "het is best wel een zwaar boek." Ze bedoelde het gewicht.

Lectionarium...

Het nieuwe Nederlandse Lectionarium A voor de Nederlandse Kerkprovincie bevat de Bijbelse teksten voor de zondagen, hoogfeesten en andere vieringen die op zondag kunnen vallen en is een herziening, aanvulling en correctie van het bestaande lectionarium uit 1971. Het lectionarium bevat de lezingen voor jaar A, dat eenmaal in de drie jaar weerkeert en vooral in het teken van de evangelist Matteüs staat. Volgend jaar en het jaar daarop komen de lectionaria B en C uit.

Hertaling...

We zijn dus al meer dan een halve eeuw vertrouwd met de Bijbelse teksten. Maar begin jaren '70 van de vorige eeuw was de Willibrordvertaling van het Oude Testament nog volop in wording, terwijl de edities van de lectionaria in de volkstaal op korte termijn uitgegeven moesten worden als gevolg van de opdracht van het Tweede Vaticaans Concilie. In de herziene Nederlandse uitgave van Lectionarium A zijn op tal van plaatsen vanuit de Hebreeuwse en Griekse bronteksten (vooral ook in de psalmvertaling) correcties aangebracht. Het taalgebruik is menigmaal verrassend en verfrissend. Dit is een stimulans om zich opnieuw en sterker bewust te worden van de betekenis van Gods Woord.

Dezelfde betekenis...

De biddende taal van de herziene psalmvertaling is heel toegankelijk door de zorgvuldige woordkeuze, die tegelijk trouw blijft aan de Hebreeuwse grondtekst. Meer dan in het verleden het geval was, is de nadruk gelegd op een zo mogelijk identieke vertaling van dezelfde Bijbelse woorden en uitdrukkingen die op verschillende plaatsen voorkomen. Daardoor heeft de onderlinge samenhang van een aantal Bijbelteksten meer profiel gekregen. Sommige meer gedateerde vertalingen zijn bijgesteld naar hedendaags Nederlands taalgebruik, zonder afbreuk te doen aan de Bijbelse benamingen en uitdrukkingen.

Namens...

De lector die vanuit de gemeenschap naar voren treedt heeft een schitterend boek in handen om namens die gemeenschap voor te lezen uit het Woord van God. Dat het ons allen nieuwe inspiratie mag geven.



Alvast een gezegende adventstijd toegewenst namens het pastoraal team

Han Geppaart, pastoraal werker

Van het bestuur

Informatiebijeenkomst herbestemming kerk en ontwikkeling parkeerterrein.

Op dinsdag 25 november zijn er 2 drukbezochte informatiebijeenkomsten geweest over de toekomst van de kerk en het parkeerterrein. Hierbij een toelichting op de plannen.

Het is al enkele jaren duidelijk dat er met de kerk iets moet gebeuren om het gebouw te kunnen behouden voor de toekomst. De geloofsgemeenschap is te klein om het te kunnen

onderhouden. Dit is in november 2023 besproken met de geloofsgemeenschap.

Het parochiebestuur is in nauwe samenwerking met het Bisdom Breda op zoek gegaan naar een toekomstbestendige invulling voor de locatie Effen. Samen met bouwbedrijf en projectontwikkelaar Maas Jacobs is een plan ontwikkeld om dit te kunnen realiseren.

Dit heeft geresulteerd in een initiatiefplan waarbij woningen in de kerk worden gebouwd. Voor de geloofsgemeenschap blijft een kapelruimte, een 'huiskamer' en de Mariakapel behouden. De tekeningen kunt u zien op [deze link](#).

Door diverse redenen is het een omvangrijk plan geworden, zeker voor Effense begrippen. In eerste instantie omdat de kerk groot is, maar daar komt bij dat de gemeente de parkeerplaats als gebied voor wonen heeft aangewezen. Bovendien heeft Maas Jacobs het initiatief genomen om te onderzoeken of er mogelijkheden zijn voor een woonbestemming voor de weilanden achter de kerk en de begraafplaats. Dit zit niet in het initiatiefplan wat nu is gepresenteerd. Dit wordt een aparte procedure.

Een opsomming van onderdelen van het initiatiefplan met een korte toelichting. De onderstaande nummers komen overeen met de nummers op tekening PLAN SITUATIE NIEUW:

1. Er zijn 9 woningen met tuin gepland in de kerk en de pastorie. Dit zijn ruime woningen met 3 verdiepingen waar in het interieur het karakter van de kerk goed zichtbaar blijft. Aan de buitenkant blijft de kerk grotendeels hetzelfde. Alleen in de gevels en het dak worden ramen toegevoegd om meer daglicht in de woningen te krijgen.
2. Op de parkeerplaats is nieuwbouw gepland met 39 appartementen verdeeld over 4 woonlagen. Omdat de kerk en de school de enige hogere gebouwen zijn in Effen is de gedachte dat hier een hoger gebouw past. Er is een ruimte op de begane grond voor BSO en appartementen voor starters en/of senioren.
3. Achter de kerk komen parkeerplaatsen t.b.v. de kapelbezoekers. De kapel heeft ook een ingang aan de achterzijde van de kerk.
4. Er verandert niets aan de begraafplaats. Deze blijft zoals het nu is.
5. De basisschool.
6. Parkeerplaatsen voor de woningen. De woningen in de kerk hebben alle 2 eigen parkeerplaatsen in de tuin.
7. Dit is de grond van de moestuin en kippenren achter de school. Dit is eigendom van de kerk, maar de school gebruikt dit voor educatie en spelen. De school blijft dit gebruiken. In het plan wordt nu wel een mogelijkheid voor bouwen opgenomen. De witte stippellijn wordt mogelijk een voetpad naar de toekomstige ontwikkellocatie voor woningen.
8. Het weiland waar onderzocht wordt of er in de toekomst woningen gebouwd kunnen worden. Dit weiland is niet van de parochie, maar is in particulier bezit. De weg tussen de kerk en de nieuwbouw op de parkeerplaats kan in de toekomst mogelijk als ontsluitingsweg gebruikt gaan worden.

PLAN

SITUATIE NIEUW

- 1 herbestemming kerk en pastorie
- 2 nieuwbouw
- 3 tuin en parkeerplaatsen kerk
- 4 begraafplaats
- 5 basisschool de avonturier
- 6 parkeerplaatsen woningen
- 7 toekomstige bouwgrond
- 8 zoekgebied toekomstige ontwikkellocatie



Bij dergelijke bouwplannen hanteert de gemeente Breda een norm van 30-40-30. Dat betekent dat er verschillende type woningen gebouwd moeten worden, nl. 30% van de woningen/appartementen bestemd voor sociale/middeldure huur, 40% voor betaalbare koopwoningen en 30% vrije sector. Vandaar dat dit ook in deze plannen is opgenomen. In Effen is er weinig of geen aanbod van goedkopere woningen. De gedachte is dat hier wel behoefte aan is b.v. voor starters en senioren.

Bij de informatiebijeenkomsten zijn erg veel reacties gekomen. Heel fijn dat de Effense gemeenschap zo betrokken is. Veel positieve reacties, maar met name over de vormgeving van de nieuwbouw op de parkeerplaats en de (te) beperkte mogelijkheden voor parkeren werden de wensen en zorgen uitgesproken. We zijn nog aan het begin van de ontwerpfase. Voor de parochie is het van belang dat het initiatiefplan voor de kerk waarin de ruimte van de kapel is opgenomen nu wordt ingediend. Dat heeft ook te maken met de aanwijzing tot gemeentelijk monument van de kerk.



PLAN

SITUATIE BESTAAND

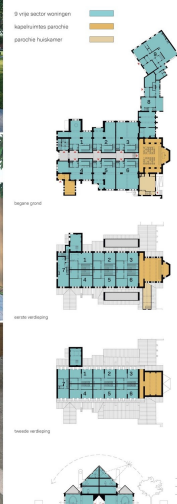
- 1 kerk en pastorie
- 2 parkeerplaatsen kerk
- 3 parkeerplaatsen pastorie
- 4 begraafplaats
- 5 basisschool de avonturier

“ZICHT OP EFFEN”



KERK

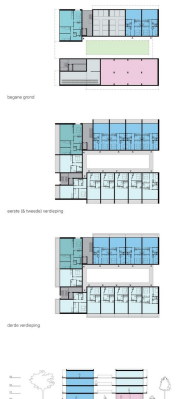
HERBESTEMMING



NIEUWBOUW

SENIOREN, STARTERS, BSO

- 4 appartementen vrije sector
- 3-4 appartementen betaalbare huur
- 21 appartementen sociale / middelen huur
- 800
- bergingen



KAPELLEN

DÉ PLEK VAN DE PAROCHIE



De plannen voor de nieuwbouw zijn ontwikkeld door architectenbureau Atelier2 en Maas Jacobs, maar deze worden nog aangepast naar aanleiding van de reacties uit de Effense gemeenschap. Ook is er overleg met de wijkraad en de school. Daarna zal het initiatiefplan naar de gemeente gestuurd worden. Uiteraard zal de gemeente alle plannen toetsen, incl. de parkeerplaatsen. In de loop van volgend jaar zal er weer een informatiebijeenkomst gehouden worden.

NB: binnenkort zal alle informatie te lezen zijn op een website: www.kerkeffen.nl

Jan Hendrickx
Vicevoorzitter parochie H. Maria Magdalena

Kerk open tijdens de Kerstdagen

H. Martinus Princenhage:

Eerste en tweede Kerstdag is de kerk open van 12.00-16.00u.

OLV ten Hemelopneming Prinsenbeek:

Eerst en tweede Kerstdag is de kerk open van 10.30-16.00uur.

27 december is de kerk open van 12.00-16.00 uur

28 december is de kerk open van 10.30-16.00 uur.

U kunt even binnen lopen, een kijkje nemen bij de kerststal, een kaarsje branden of een moment van stilte en gebed nemen.

Van harte welkom!

Het centraal secretariaat is beide Kerstdagen en Nieuwjaarsdag gesloten.



Er is **GEEN** Rozenkransgebed en aanbidding op
woensdag 24 december en 31 december.

In het nieuwe jaar beginnen we weer op
woensdag 7 januari.

Van harte welkom!

Interactieve Kerstvieringen 24 december



Kom je naar de interactieve kerstviering?

Jasper, een jonge tiener vraagt zich af
of hij Jezus dit jaar eens echt mag ontmoeten...

24 december

15.00 uur - Kerk OLV Tenhemelopneming, Prinsenbeek

18.00 uur - Martinuskerk, Princenhage

Speciaal voor jonge gezinnen en iedereen die wil komen

In deze interactieve-viering wordt **GEEN** eucharistie gevierd
en ook **GEEN** communie uitgereikt



Kerstconcert koor Intermezzo en Princenhage's mannenkoor



WINTER-KERST CONCERT 2025

Onze Lieve Vrouw ten Hemelopneming Kerk
Prinsenbeek

Gemengd koor Intermezzo

o.l.v. Annemieke van den Hoven

i.s.m.

Princenhage's Mannenkoor

o.l.v. Paul van Gulick

Zondagmiddag 7 december 2025

Aanvang : 14.30 uur

Toegang gratis

**Kerstconcert Jongerenkoor
Princenhage**



Presenteert

A Cinematic Christmas

De mooiste melodieën van het witte doek

12 december 2025

Sint-Martinuskerk
Princenhage

Aanvang 20:00

Inloop 19:30

Toegangsprijs €7,50



Parochiekronieken



Gedoopt

23 november: Wiesje Schniermanni (H. Martinus, Princenhage)



Overleden

9 november Mevrouw J.C. (Johanna) Verhulst - Dirven (OLV ten Hemelopneming, Prinsenbeek)

19 november de heer P.J. Couweleers (OLV ten Hemelopneming, Prinsenbeek)

21 november mevrouw H.M.J. (Hennie) Franken - van Velthoven (OLV ten Hemelopneming, Prinsenbeek)

Ceciliafeest 2025 van zangkoor Effen



De Ceciliaviering is altijd een feestelijk gebeuren wat samenvalt met het Christus Koning feest in de kerk. St. Cecilia is de patrones van de kerkmuziek. Dat is een mooie gelegenheid om jaarlijks de jubilarissen te huldigen. Dit jaar mag het koor met trots maar liefst 4 gouden koorjubilarissen en een gouden bruidspaar huldigen. Een uitgebreid verslag kunt u lezen op [onze website](#) of op de website van het [koor Effen](#).

Alpha

Alpha - Antwoord op je vragen

Misschien vraag jij jezelf ook wel eens af: is dit het nu, of is er meer tussen hemel en aarde? Wie ben ik eigenlijk? Bestaat God? Wat is de zin van het leven? Wie is Jezus? Waar ga ik heen als ik dood ga?

Wanneer je rondloopt met dit soort vragen is de Alpha iets voor jou!

Wanneer: 10 avonden op dinsdag 16 sept - 25 nov en één hele zaterdag op 8 nov (2025) of donderdag 8 jan - 19 mrt en één hele zaterdag op 1 mrt (2026).

Ontmoeten: De eerste bijeenkomst start om 19.15 uur en is een vrijblijvende introductieavond om te zien of Alpha iets voor je is. Alpha is geheel vrijblijvend en zonder enige verplichting of kosten.

De volgende bijeenkomsten beginnen om 18.30 uur met een gezellige en lekkere maaltijd.

Vragen & Ontdekken: Na een inleiding op het thema, gaan we in gesprek met elkaar onder leiding van een gespreksleider tot 21.00 uur.

Aanmelden & Meer info: Bel of mail ons!

Locatie najaar 2025

Parochie H. Familie
Ginnekenweg 331
4835 ND Breda

T: 06-14210343
alphaphf@gmail.com

Locatie winter 2026

Parochie H. Maria Magdalena
Markt 32
4841 AC Prinsenbeek

T: 076-5412231
info@parochiemariamagdalena.nl



Martinuspakkettenactie 2025 - wederom overweldigend!

Van 3 t/m 16 november 2025 organiseerde de Werkgroep Diaconie/Caritas van de parochie H. Maria Magdalena weer de Martinuspakkettenactie. Deze actie vindt ieder jaar plaats rond 11 november (de feestdag van St. Martinus). Evenals vorig jaar was de actie gericht op de inzameling van verzorgingsproducten. Eind oktober hebben we in de kernen Princenhage en Effen een oproep gedaan voor de inzameling van verzorgingsproducten. Daarnaast hebben we op zondag 9 november in de viering in de Martinuskerk speciale aandacht besteed aan de patroonheilige St. Martinus en een oproep gedaan voor de actie. Men kon de producten afgeven bij de parochiesecretariaten in Princenhage en Effen en voorafgaand of na afloop van de zondagsvieringen. Hieraan werd goed gehoor gegeven!



Ook heel veel dank aan kbs Effen en het Michaëlcollege die de actie (weer) hebben omarmd, waardoor vanuit deze scholen veel producten zijn aangeleverd.

De inzamelingsactie hebben we afgesloten tijdens de zondagsviering van 16 november in de St. Martinuskerk. Vele dozen en tassen met ingezamelde producten stonden te prijken voor het altaar.

Pastor Joost de Bont heeft de producten gezegend.

Vervolgens heeft de werkgroep van deze artikelen pakketten samengesteld en zijn deze pakketten met verzorgingsproducten bezorgd bij mensen en gezinnen in Breda-West die het goed kunnen gebruiken.

We zijn dankbaar voor de vele hartverwarmende reacties en spontane bijdragen.

We hebben dit jaar weer veel mensen en gezinnen blij kunnen maken.



Adventskransen maken



Woensdag hebben wij in de OLV ten Hemelopneming met een klein groepje kinderen adventskransen gemaakt als onderdeel van de Familiezondagen. Ineke, Janet en ik hebben het geheel begeleid en Han heeft een mooi verhaal verteld over advent en de kransen na afloop gezegend. We hebben ook nog een mooi lied over advent gezongen met zijn allen. Het was een fijne gezellige middag.



Acht video's op weg naar Kerst



In aanloop naar Kerstmis en in de dagen erna delen de Nederlandse bisschoppen acht korte video's

De video's worden toegevoegd (tussen 28 november en 2 januari) op de [website van katholiek leven](#).

Hier kun je ook de programmering vinden.

De video van 28 november met Mgr. Liesen is hier alvast te bekijken.

Welkom op Vier.nu, de site over christelijke hoogfeesten

Gezinsdagen 2025 - 2026



2025-2026

Dit schooljaar organiseert het bisdom Breda samen met lokale parochies gezinsdagen. Check de QR-code voor meer info!

- 28 september 2025 in Halsteren (12.30-18.00)
- 30 november 2025 in Halsteren (12.30 - 16.30)
- 1 februari 2026 in Halsteren (12.30-16.30)
- 22 maart 2026 in Oosterhout (11.00-18.00)
- 11 juli 2026 in Cadzand-Bad (10.00-18.00)



BISDOMBREDANL/AGENDA/GEZIN



Kijk op onze website voor de actuele vieringen



Facebook



Website



Instagram

U kunt ons vinden

Parochie H. Maria Magdalena
Markt 32
4841 AC Prinsenbeek
Nederland
KvK 74900897

Deze e-mail is verstuurd aan {{email}}. • Als u geen e-mails meer wilt ontvangen, kunt u zich hier [afmelden](#). • U kunt ook uw [gegevens inzien en wijzigen](#). • Voor een goede ontvangst voegt u nieuwsbrief@parochiemariamagdalena.nl toe aan uw adresboek.

